

***[Carta a L. Estrine. Un serio asunto] (GPU París Cuarta I
grupo ruso Zborowski Etienne)***

León Trotsky

2 de diciembre de 1938

(Versión al castellano desde “[Une affaire sérieuse]”, en L. Trotsky (P. Broué, dirección), *Oeuvres*, Tomo 19, octubre-diciembre de 1938, Institut Léon Trotsky, París, 1985, página 219. Carta a L. Estrine, Houghton Library (7729). Lilia Ya. Ginzberg, esposa de Estrine (1898-1981), abogada, esposa de un menchevique, emigró a Berlín y luego a París, donde trabajó para el Instituto de Historia de Nikolayevsky. Se unió a Sedov en 1935 y se convirtió en su secretaria, al tiempo que en miembro del “grupo ruso” de París. Mantenía correspondencia con Trotsky sobre el *Biulleten Oppositsii* y las investigaciones que estaba realizando para la biografía de *Stalin* (en nuestras [Obras Escogidas de León Trotsky en español \(OELT-EIS\)](#) (Libros, folletos, panfletos, recopilaciones y otros materiales).)

Queridos amigos,

He recibido los documentos en ruso y alemán que me han enviado y que se refieren al importante asunto que ustedes saben¹. Incluso sobre la base de sus documentos es difícil formarse una idea mínimamente concreta. En cualquier caso, para mí hay dos conclusiones que extraer, con mayor o menor claridad. En primer lugar, el camarada E[tienne]² debe, en mi opinión, dirigirse inmediatamente a Sn[eevliet] y a V[ictor] S[erge] para pedirles que presenten sus acusaciones ante la comisión competente. El camarada E[tienne] debe dar este paso de acuerdo con el SI. Cuanto antes lo haga, cuanto más firme y decidido se muestre, mejor será. No veo ningún inconveniente en que Sneev[liet] se ocupe del *otro* asunto. La persona afectada por la investigación no es miembro de nuestra organización y, por lo tanto, no tenemos ningún motivo para mantener todo este asunto en nuestras manos. Por supuesto, debemos prestar nuestra ayuda sin reservas a la comisión de investigación, dada su seriedad y firmeza. Pero arrojar luz sobre todas las “acusaciones” formuladas por estos señores contra E[tienne] es políticamente mucho más importante. Hay que mostrar iniciativa, actuar con la mayor energía posible, para poner a los acusadores entre la espada y la pared lo antes posible.³

PD. Adjunto una nota sobre V[ictor] S[erge] para el próximo número de *Biulleten*. Hace tiempo que quería hacerlo.

Edicions Internacionals Sedov

Serie: [Trotsky inédito en internet y en castellano](#)

Edicions internacionals Sedov



germinal_1917@yahoo.es

¹ Se trataba de la crisis que sacudía al “grupo ruso” de París y, en particular, de las acusaciones vertidas por Victor Serge, aliado de Sneevliet, contra Etienne, de quien sospechaban firmemente que estaba al servicio de la GPU.

² Mordka Zborowski, llamado Etienne (nacido en 1908), hijo de rusos emigrados a Polonia, fue exmiembro del PC emigrado a Francia donde contactó con al GPU y entró a su servicio convirtiéndose en el hombre de confianza de L. Sedov, escapó a las sospechas. Desenmascarado en 1955, defendido por Margaret Mead, trabajó hasta su liberación en un hospital de San Francisco.

³ Trotsky parece no dudar de la sinceridad y dedicación de Zborowski, a quien Naville, al mismo tiempo, acusaba formalmente. Es cierto que se planteó la posibilidad de reunir una comisión y que la investigación no había comenzado; en realidad, nunca se llevó a cabo, ya que un simple seguimiento confirmaría las sospechas de Serge y Sneevliet y las acusaciones de Naville.